

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 La Broye		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions												
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega		Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code			
	CLUB 1		La Broye		NCE		9	C MACHACKA Jimmy	219032	07:55	9	71	1					09:35	71	2	00:00	11:35	H		
CLUB 2		Dzos Volants		NCE		41	A CURRAT Joé	225075	09:24	71	77	2					11:43	77	2	00:00	12:20	B1			
Lieu / Ort Location / Luogo		Payerne		Date / Datum Date / Data		19.09.2025		24	G JAQUENOUD Louis	220420	16:01	77	55	3			27:56	13	2	00:00	29:56	H			
Start / Beginn Début / Inizio		19:15		End / Ende Fin / Fine		21:17		13	BERGER Liam	224227	25:49	71	77	5			34:28	13	2	00:00	36:28	A			
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		NVCA44		71		LIECHTI Axel		217187	32:38	44	66	6					47:18	41	2	00:00	49:18	E			
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole		99		PILLONEL Robin	223417	39:45	66	77	7												
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa		44		INGRAND Arthur	222422	39:51	9		8												
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		68		55	CARRARD Antoine	225630															
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		222242		Surname / Name Nom / Cognome		CHRISTINAZ Emma		Signature / Firma Unterschrift																	
Time Keeper Chronométrateur		217511		CHRISTINAZ Carinne																					
Official scorer Marqueur		9801		KOHLER Johan																					
Referee 1 Arbitre 1		207001		BAYARD Patrice-Martial																					
Referee 2 Arbitre 2																									
Tech. Director Directeur tech.																									
RESULT																									
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO												FINAL													
		CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1		CLUB 2																			
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		4	3	8		6																			
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		4	2	Winner / Gewinner / Vincitore La Broye																					
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		0	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma																					
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma																					
Penalty / Rigori		0	0																						
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																									
				Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature	215608																
				COACH		GIVEL Guillaume																			
Goals / Torschützen / Buts / Reti												Penalties / Strafen / Punitions													
								TOTAL		6															
TIME OUT												X		X											
TOTAL												8 min													